

OFT SCHITE SI NUVELE

DIN
CREUZETUL
CREATIEI
TIMISORENE

DE TIPICO-
FANTASTICE

cpsf.ro

396

MIRCEA SERBĂNESCU • LAURENTIU CERNET

**OMUL CARE
VISA
MOARTEA**

ADEVĂRUL ÎN PROBLEMA BALENELOR

● VĂ PREZENTĂM FORMULA UNUI CENACLU S.F. EXCELENȚĂ ●

396

CENACLUL
J. H. G. WELLS
TIMISOARA

DORU TRETA:

• Cine řeší?

● TRAIAN CIUGUANU:

• Omul de gheăță

MARCEL LUC :

- *Si dacă undeva
în univers
cresc cactusi?*

• *Imposibila revedere*

LUCIAN IONICĂ:

• *Focul*

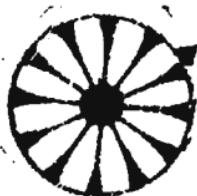
CORNEL STANCIU:

• *Intilnirea*

396

• VĂ PREZENTĂM FORMULA UNUI CENACLU S.F. EXCELENȚĂ •

Redactor literar: ADRIAN ROGOZ
Coperta-desen: LAURENTIU CERNET
Desene Interioare: AUREL BUICULESCU
Portrete: ALEXANDRU DIACONU
prezentarea grafică: ARCADIE DANIELIUC



**Colecția „POVESTIRI
ȘTIINȚIFICO-FANTASTICE”**
editată de revista
**Stiinta
și
tehnica**
Anul XVII
15 mai 1971

Am cizitat între acest titlu cu rezonanțe subiective (în cele cîteva zile petrecute în frumescul oraș de pe Bega, descius în blină primăvară, n-am plecat avut timpul să dorm) și frunzispele mai general, dar mai pretențios, deși întru totul îndrăgit: STRATEGIA UNUI CENACLU SF EXCELENT. L-am ales pe cel dinții, fiind convins de semnificația lui mai cuprinzătoare, adică de faptul că, fără o permanentă veghe vibrantă, nu ar fi fost posibila efervescență al cărei martor am fost.

Reconstituind istoria acestui foclar al anticipației timișorene, îmi amintesc următoarele: în iulie 1969 a fost inaugurat la București primul cenaclu SF din țară (secretar: Daniel Cocor), în octombrie tovarășul Valeriu Panasiu, directorul Casei de cultură a studenților din Timișoara, mi-a trimis invitația de a participa la o „masă rotundă” onorată și de renumitei autori de SF Mircea Șerbănescu și Ovidiu Surianu. Între altele a fost ridicată atunci problema înființării unui cerc literar științifico-fantastic. Pe semne necesitatea lui plutea „în aer”, deoarece la mai puțin de o lună, la 9 noiembrie 1969, cenacul „H.G. Wells” din Timișoara era constituit, primul său președinte fiind scriitorul Laurențiu Cernet, care făcuse în primăvara acelui an o incursiune răsunătoare pe teritoriul nostru (vezi povestirica „Apparatul de visat frumos”). În afară de cel trei „seniori” pomeniți, am avut prilejul să publicăm în colecție și lucrări trimise de doi „juniori”: Lucian Ionică și Marcel Luca.

Iată ce știam despre cenacul „H. G. Wells” în momentul în care Doru Tretă, actualul său președinte, m-a poftit să asist la ședința de lucru din 11 aprilie a.c.

Această ședință m-a impresionat profund prin vivacitatea și nivelul discuțiilor purtate. Cele cinci povestiri citite (ml se pare că nici una nu se află la prima versiune) au fost, pur și simplu, supuse focului concentric al criticilor, care, după opinia mea, în bună măsură juste, n-au reușit totuși să le pulverizeze, ci doar să le „călească”. Cîteva dintre aceste lucrări le oferim (în variante din nou îmbunătățite) cititorilor colecției. Povestirile debutanților publicați acum au teme variate și, chiar dacă nu sint încă pe deplin realizate artistice, ele denotă, cred, suficient de convingător anvergura fantaziei editoria dintr-membrii de frunte ai cenacului „H.G. Wells”.

insomnii timișorene

După ședință, am avut ocazia să mă întrețin îndelung cu o seamă dintre acești tineri pasionați de SF. Le-am mărturisit faptul că activitatea lor literară și dezbatările pe marginea ei m-au entuziasmat, că, într-adevăr, ceea ce le facează să se pare excelent. Cu o relativă modestie, Marcel Luca mi-a dezvăluit, la rîndul său, că efectul puternic produs de ședință asupra mea fusese oarecum regizat, că munciseră serios ca să ajungă la un asemenea rezultat. Spun că modestia lui e relativă, deoarece toate performanțele sănătoase, de fapt, cu o amănuntită și dură „regic“.

În încheiere aş dori să desprind din experiența fanilor timișoreni, cîteva reguli ale unui bun cenacu SF.

1) Cel mai propice mediu pentru science-fiction îl constituie tinerii, în special studenții. De aceea cred că, acolo unde există, casile de cultură ale studenților pot deveni autentice palate ale anticipației.

2) Un rol important revine, de aceea, directorului casei de cultură, care poate să stimuleze, dar și să frîneze potențialitatea tinerilor fanii. În cazul Timișoarei, tovarășul Vale-riu Panasiu s-a dovedit a fi un om luminat, deschis nouilui, un veritabil ferment de cultură.

3) Succesele cenacului „H.G. Wells“ vădesc necesitatea existenței unui mentor mai vîrstnic, în cazul de față doctorul Ovidiu Surianu, care, în dubla lui calitate de om de știință și de scriitor, a orientat cu tact și competență forțele tinerilor săi colegi. De altfel, Ovidiu Surianu nu este numai cel mai vechi autor timișorean publicat în colecție, ci și primul anticipator român tradus în America de Sud.

4) Președintele (sau secretarul) unui cenacu SF trebuie să se distingă prin cîteva calități: să aibă, firește, talent literar, dar să studieze (sau să fi absolvit) o disciplină științifică, să fie foarte activ și întransigent, dar și calm și înțelegător, să fie pasionat, dar și nepătimaș. Deși abia l-am cunoscut pe Doru Tretă, cred că satisfac aceste condiții.

5) Un cenacu SF eficient trebuie să aibă, pe lîngă participantii mai mulți sau mai puțini latenți, cinci-

șase membri extrem de activi, talentați, inimoișăi, prieteni între ei, punctuali, plini de idei, constituind adeveratul motor al întrunirilor. Un asemenea motor funcționează cu eficacitate la Timișoara.

6) Pentru buna lui activitate, un cenacu SF este bine să-și formeze un corp de critici, care nu trebuie neapărat să fie și autori de povestiri.

7) Deși participarea prea multor suporterii (fani fără serioase preocupări literare) poate dăuna cenacului, care nu reprezintă o simplă întîlnire între fani, ci o activitate cu un precis obiectiv de creație, problema este mai delicată deoarece unii participanți trebuie să depășească o anumită timiditate și incertitudine începătorului.

8) Tuturor participanților li se cere o mare pasiune pentru science-fiction și, în special, un sincer interes pentru dezvoltarea anticipației românești. De aici decurg o seamă de foloase colective: efervescentă în discuții, punctualitate în tinerea ședințelor, disciplină în realizarea tuturor articulațiilor „mărunte și de rutină“, ale oricărei munci în comun.

9) Cu ajutorul directorului casei de cultură, cenacul SF va putea să editeze un fanzin sau, după cum intenționează cel din Timișoara, să tipărească un volum cu cele mai bune producții ale lor.

10) Dezvoltarea în continuare a anticipației românești este condiționată de sporirea numărului ei de adepti și de descoperirea și formarea unor noi talente. În acest sens consider că toamăi caselor de cultură studențești le revine un rol esențial. Dacă Bucureștiul, Timișoara și Craiova au cenacuri bine închegate, mai exsită în țară cinci asemenea importante instituții care ar putea promova anticipația (la Cluj, Iași, Brașov, Tg. Mureș și Galați). De altfel, și în celealte mari orașe ale țării vor putea fi găsite modalitățile adecvate de încurajare a talentelor SF.

In ceea ce privește colecția noastră, ne vom strădui și de acum înainte să încurajăm orice inițiativă în această privință.

Adrian Rogoz

omul care visa moartea

De când studiez visele — în curînd se împlinește un deceniu de activitate științifică în laboratorul pe care am izbutit să-l realizez pe lîngă clinica de parapsihologie — n-am mai întîlnit un om ca Boboc Panaitescu. Dacă eram învățat cu tot felul de sfrijiți, de chinuiți și de contorsionați psihic și fizic, răsuciți ciudat din afară în înăuntru și cu ochii încercuți de cearcăne vinete, adînci și pustii ca niște hăuri ce sug și sting lumina, Boboc Panaitescu era mult mai mult, o adevărată sperietoare, la care nu m-am putut uita prima dată decât cu repulsie și cu o nelămurită teamă. Mai sfrijit decât oricare altul cunoscut pînă atunci, mai contorsionat și mai ciudat adunat în sine, cu ochii lui apoși, topindu-se literalmente în noaptea imensă a cearcănelor imense și de necuprins. Se oferea experiențelor mele, din cauză că și aşa era silit el însuși să-și alunge somnul cu bună știință, cu încăpăținare, cu violență chiar, după cum îmi apunea. Se chinuise pînă ajunsese aşa cum îl vedeam.

Devinea explicabilă reflectarea fizică a unei anumite traume, pe care mi se părea că o pricepe, din moment ce, în cursul cercetărilor mele, le observase la destui subiecți suferind de insomnie. Numai că ceea ce spunea Boboc Panaitescu despre boala sa nu sună de loc firesc. Îl intinsesem pe canapea și-l întrebam pe departe cum de ajunsese în acest hal. De ce voia să evite somnul cu orice pret.

— Pentru că de cum adorm încep să visez. Răspunsul lui era derulant din mai multe puncte de vedere.

— Dar e logic să visezi, **altfel nu se poate**.

— O fi logic, dar eu nu mai vreau să visez!

— Înțelege ce-ți spun: visul îi e necesar omului ca aerul, ca apa și ca hrana. Fără el nu poate viețui.

— Atunci sint pierdut! îngăimă Boboc Panaitescu, fără să lase impresia că se plinge, ci că doar trage concluzia într-o chestiune care l-a preocupat în cel mai înalt grad. Irmediabil pierdut, se lamentă mai departe, fără să adauge o nuanță în plus vocii sale monotone, parcă stăpînită de o resemnare fără margini. Dacă nici dumneavoastră nu mă puteți scăpa de vise!

— Aș putea să te ajut să dormi...

— Dar fără vise! mă întrerupse el. Trebuie să mă scăpați de chin, altfel s-a isprăvit cu mine.

Am reluat după o pauză testul meu, vorbind despre coșmare. Presupuneam că îl torturau cu primejdii ireale, dar care îi distrugneau liniștea. El clătină capul. Habar nu avea ce e un coșmar, susținea foarte hotărît; tot ce știa despre această formă de vise aflase de la alții.

— Nu, accentua el fără să facă însă un efort deosebit, nu sufăr de coșmare, ci de vise... Visez frumos, foarte frumos. Bărbați frumoși în imprejurări frumoase. Și tocmai astă vreau: să scap de visele mele frumoase. Aș prefera chiar coșmarele, aș prefera orice. De aceea am și venit la dumneavoastră.

Mă enervase, aproape fără să-mi dau seama.

— În acest caz nu am ce-ți face!

La stăruințele lui, i-am dat din nou explicații în legătură cu visele noastre cele de toate nopțile. E ca și cind un organism omenesc se hrănește cu cele mai alese bunătăți, chiar dacă nu știe din ce fel de alimente se prepară și în ce mod anume. Visul e sarea vieții. El însă o ținea una și bună:

— Vă implor, domnule doctor! Vă rog în genunchi! Făceti-mi ceva ca atunci cînd tăiați un picior infectat... Așa ar fi bine!

— Nu bate cîmpii, Boboc Panaitescu, și ascultă-mă; nu e același lucru. Visele nu pot fi amputate; ar fi același lucru cu a reteza nu piciorul, ci viața însăși. Dacă este să încercăm ceva, să încercăm altfel. Nu-ți cer decât să ai incredere și să mă ascuțui. Putem începe. Deci despre ce fel de vise e vorba?

— Domnule doctor, eu visez frumos, dar pe cine văd în vis, în cîteva zile cel mult, se curăță. Visez moartea, domnule doctor!

Boboc Panaitescu mă impresiona din nou. Aproape că m-a zguduit un fior. Îl auzeam povestind cum era blestemat el să viseze pe cineva și apoi să-l vadă dus dintre cei vii. Îl aveam, întins pe canapea, în fața mea, îmi devenise o prezență familiară, îi urmăream liniile fragile ale trupului supt și răsucit de-o ardere sau de-o suferință fără leac, precum și chipul impasibil prin care întrevedeam o suferință dezna-dăjduită și o resemnare fără leac. În vocea sa cavernoasă, monotonă, descopeream o urmă de uluire, de parcă și el asculta de la altcineva o poveste stranie, de necrezut. Era sigur că intocmai aşa se întîmplă, că aceia pe care-i visa murdeau iremediabil? Nu era o simplă impresie, o obsesie fără acoperire reală? Era în stare să-mi dea nume (imi și dădu); erau oameni frumoși, veseli, optimiști, și nu-i visa nici morți, nici în ambianțe funebre, ci firesc, în momentele lor bune de viață, rîzind sau bucurîndu-se, cîntînd, dansînd. Își aducea aminte de Nazarie, de un oarecare domn Nazarie, farmacist, un prieten cum rar putea fi întîlnit, cu care juca sim-

bătă seara șptică; într-o noapte i s-a arătat în vis: exuberant, fericit, de-o stranie frumusețe și perfecțiune omenescă.

— Îl urmăream, de parcă-l imortalizam pe peliculă cu un aparat de filmat! Sărea ca un cerb tânăr, înselat de iubire, cu singele cloicotind, pe care-l auzeam vîjiind voios, exultind. Îl vedeam nimbat de lumină, perfect ca un zeu, să mă credeti, plutind printre nori. Aproape că-i cădeam la picioare, fericit că era prietenul meu, și cu acest sentiment mă trezii dimineața. Eram înselat să-l întilnesc.

— De ce țineai să-l întilnești?

Făcea parte din test; trebuia să-i pun această întrebare. El reacționă neașteptat. Se opri, deschise ochii pe care-i ținuse pînă atunci pe jumătate închiși, săltă capul și întrebă deodată cuprins de-un val de paloare, dacă se mai putea vorbi la el de aşa ceva:

— Unde sună? întrebă uluit.

— Ești la mine în cabinet. Stai întins pe o canapea, la taifas. Relaxează-te!

— Nu înțeleg, șopti el cu buzele dispărute aproape din desenul feței. Ce trebuie să fac?

A trecut un timp pînă ce-am putut relua.

— Tineai să-l vezi pe Nazarie. Pe farmacist. E omenește să nutrești față de el anumite sentimente. Erați prieteni buni. Dar poate că, în subconștient, îl invidiai.

Nu izbuti să-mi răspundă. Sudoarea fi înundă fruntea. Mi-am dat seama că era la capătul puterilor și am intrerupt. L-am anunțat că acceptam să mă ocup de cazul lui, condiționând însă că aici ne aflam într-un institut de cercetare și ca atare va trebui să acorde programul nostru de lucru. Am încercat să aflu ceva despre soarta aceluia farmacist care se numea Nazarie (atât știam și eu), dar fără rezultat. Dîndu-mi seama că am prilejul să studiez un caz aparte, Boboc Panaitescu deveni subiectul folosit al experiențelor mele. Era un pacient docil, care se lăsa supus testelor celor mai complicate și prelungite, acceptă să fie filmat în timpul somnului și trezit de cîte ori socoteam de cuviință. Nu se plingea că e greu și că ar dori să fie lăsat în pace.

În ciuda acestei purtări exemplare, rezultatele la care ajungeam erau absolut lipsite de expresie. Eram dezamăgit. Mă așteptasem la revelații și nu dădeam decît de un caracter placid care îl contrazicea pe cel de la prima noastră întîlnire; filmele făcute cu el în timpul somnului erau lipsite de orice semnificație. Amplificai intensitatea testelor, deși nu izbuteam să-mi ascund unda de neîncredere ce mă străbătea din cînd în cînd. El o simți și căută să mă linștească. Susținea că se obișnuise să facă eforturi pentru a-și alunga visele și poate de aceea...

— Este de nesuportat să mi se întâiple mereu un lucru aşa de neplăcut ; de aceea nici nu mai vreau să ştiu de vise. M-aş bucura să mă vizitez în somn maimuţe, hipopotami, tigri, orice, numai oameni nu. De ce să moară tocmai cei mai frumoşi, pe care eu îi visez în momentele lor fericite ? ! E absurd, ilogic. Tocmai cei mai frumoşi ! Eu de ce să fiu blestemat să nu mă pot bucura de frumuseţea lumii ?

I-am descoperit în ochi o lumină care mă puse pe gînduri. Am început să-i pun întrebări foarte precise. Cine este domnul Nazarie ? Unde locuieşte ? La ce farmacie a funcţionat ? Cum a murit ? Dar celălalt, cel care susținea că fusese călcat de o locomotivă în gară ? Voi am să obţin o listă completă a celor pe care îi visase şi apoi pieriseră. Mă privi cu un luciu metalic, care nu-mi plăcu.

— Unde mă aflu ? întrebă el din nou. Se uită atent de jur împrejur, pînă ce ajunse din nou cu privirea la mine. A, dumneavoastră sănăti, domnule doctor ! Exclamaţia lui semăna cu aceea a cuiva care este surprins că întilneşte un cunoscut. Îmi pare bine că ne revedem. Mi-aţi cerut cîteva lucruri. Nu-i cine ştie ce, este un fleac. Ei bine, miine am să vă spun totul. Acum nu. Sînt obosit.

În aceeaşi seară m-am consultat cu colaboratorii mei. Am luat din nou fișele cu observaţiile asupra lui Boboc Panaiteescu. Erau absolut „albe“, ca să repet expresia unui coleg mai tînăr. Unul nu se sfii să folosească termenul de „simulant“. Boboc Panaiteescu părea să fie în vîlegiatură la noi. Mărturisesc că am avut o noapte neliniştită.

Dimineaţa următoare intram în salonul în care-l plasasem, hotărît să pun lucrurile la punct. Mă surprinse cu strălucirea aparte a ochilor lui. Nu mai arăta aşa de sfrijit şi de contorsionat. Îi lumina nu ştiu ce exuberantă stare interioară. Şi nu se ascundea de loc.

— Te-ai hotărît să-mi dai toate informaţiile pe care îi le-am cerut ieri ? am început eu, dar nu chiar aşa de decis cum îmi dorisem.

Orice schimbare în starea lui putea să fie interesantă pentru mine.

— Domnule doctor, dacă-mi daţi voie, am să vă spun ceva uimitor ; abia acum îmi dau seama că sănăti un bărbat frumos. Un adevărat artist de cinema, e de speriat ce semănaţi cu Garry Cooper. Vă mai aduceţi aminte de el ? L-am visat astă-noapte pe Garry Cooper.

I-am cerut fulgerător fişa de la capul patului.

— Mi se pare că n-ai visat nimic astă-noapte, i-am replicat, cuprins de furie, dar încă liniştit în aparenţă.

El îmi povestî visul în amănunte. Eu încercam să-mi aduc aminte dacă Garry Cooper murise sau nu. De fapt visase un film de-al artistului, care interpreta un rol de aviator plecînd

în misiune. Iubita lui îl aştepta să se întoarcă. Privea cerul îndepărtat, arzind de nerăbdare și de neliniște să vadă la orizont pasarea argintie vislind din răsputeri către ea. Boboc Panaitescu preciza că auzise și un cîntec — ah, ce cîntec ! **Frumos**, bineînțeles ! spuse în surdină, cîntecul celor doi îndrăgostiți. Si totul era apoteotic, de-o stranie și înălțătoare frumusețe.

— Rar mi-a fost dat să trăiesc o emoție duioasă ca asta. Și-acum o mai simt, vă rog să mă credeți... Cînd am deschis ochii și v-am văzut în prag, în plină lumină, radios și puternic, mi s-a părut că visul continuă. Vă rog să mă scuzați că, poate, mai visez, că încă văd filmul acela și cu ochii deschiși... Si mi se pare că sănătatea eroul din film, că v-ați întors din misiune și v-ați întîlnit cu iubirea supremă a vieții... Da, da, e minunat să trăiești, nu-i aşa, domnule doctor ?

Deodată tăcu, parcă preocupat apăsător de un gînd. Nu mă privi. Dar îmi ceru să-l scuz că mă asemânase cu actorul Garry Cooper, pe care tocmai îl visase ! Iar eu am înțeles ce voia să spună, i-am întors spatele enervat și am ieșit din salon. În ziua aceea trebuia să plec din oraș cu avionul. Sînt om de știință. Studiez visele. Le cunosc valoarea și nu pot fi bănuit că aş crede superstițios în puterea lor de a prevesti anumite întîmplări reale care ne-ar aştepta în cursul zilei sau al zilelor următoare. Cu toate acestea mi-am contramandat plecarea, petrecind o zi agitată, sub o tensiune nervoasă cum nu mai cunoscusem poate niciodată. Îmi simteam viața amenințată, din ce în ce mai mult acoperită de-o umbră primejdioasă de care nu aveam cum să ascund.

Pe Boboc Panaitescu l-am evitat cît am putut. Spre seară mi s-a adus la cunoștință că fugise din clinică. Îmi lăsase în schimb un biletel. L-am citit într-o explicabilă stare de surescitate. „**Vă rog să mă iertați, n-am putut îndura să vă mint pînă la capăt. Pe dumneavoastră v-am visat noaptea trecută. Erați exact aşa de frumos și de fericit ca toți ceilalți despre care v-am povestit. Erați puternic și plin de iubirea împărtășită a unei femei cum n-am mai văzut. (Am visat-o și pe ea. Așteptîndu-vă !) Iertați-mă, nu pot...**“

Puteam presupune că aflase în clinică adresa logodnicei mele. O bănuială îngrozitoare m-a cuprins ca un val de lavă. M-am repezit pe ușă, am coborât scările și, în timp ce zburam astfel, am hotărît să nu iau mașina, ci bicicleta pentru că mă puteam strecura mai ușor prin intensitatea circulației și nu aveam de pierdut nici măcar un minut. Am fost poate cel mai demenț biciclist din cîți s-au văzut și s-au cunoscut ; am pedalat, am urcat pe trotuare, am luat vehiculul ușor în spinare și am fugit cu el pe acolo pe unde nu se putea altfel și, în curînd, am fost în micul apartament de la etajul întîi al logodnicei mele.



Am sosit tocmai în clipa în care o umbră subțire, ciudată răsucită în sine, pătușea în apartament. Am izbit ușa, abia închisă. Logodnica mi-a deschis imediat. L-am văzut pe Boboc Panaitescu în spatele ei. Instinctiv am tras-o către mine. Asta a salvat-o de cuțitul sceleratului.

Zadarnic a încercat apoi să sară pe fereastră în stradă. Dintr-un salt am fost în spinarea lui. Mai avea cuțitul, dar și puterea mea crescuse peste măsură. Nu-i puteam ierta minciunile și faptele. L-am imobilizat în vreme ce logodnica telefona la miliție. A zăcut aproape o jumătate de oră la picioarele mele, legat fedeleș. Îl priveam ca și cînd ar fi fost întins pe canapeaua din cabinetul meu. Același trup puțin, încordat, mai contorsionat ca niciodată; pe față i se cîteau semnele evidente ale celui chinuit de coșmar. M-am aplecat să-l privesc și l-am auzit îngînind din nou cu buzele pierite din desenul scoșit al feței:

— Nu mă chinui. Nu mă chinui căci nici eu nu voi am să te chinui!

Căpitanul de miliție cu care am vorbit apoi îndelung m-a felicitat că n-am luat mașina, a cărei frînă fusese defectată, completînd incetul cu încetul că toate crimele lui Boboc Panaitescu fuseseră făcute sub masca unor accidente. Nazarie fusese împins sub roțile unei locomotive care manevra în gară. Un altul, tot aşa, după ce fusese „visat” peste noapte — și visat frumos! — fusese îmbrîncit de pe scara unui autobuz aglomerat. Înainte de a muri, la spitalul de urgență, povestise ceea ce știam și eu tot de la Boboc Panaitescu.

— Poate că visa în adevăr, fu gata să accepte căpitanul de miliție.

— Dumneavoastră credeți aşa ceva?

Îl întrebam curios.

— De ce nu? Sînt vise și vise. Boboc Panaitescu era stăpinit de o adevărată repulsie furioasă cînd vedea un bărbat frumos sau unul care a fost „frumos”, nu putca suporta ideea frumuseții, a perfecțiunii. De aceea „visa” să stîrpească tot ce se putea subsuma noțiunii de frumusețe, de putere, de perfecțiune, de plinătate, de izbîndă și aşa mai departe.

— N-ar fi totuși exclus ca Boboc Panaitescu să nu fi avut vise de acest fel. Am detectat la el adesea simularea sau, poate, o justificare.

Căpitanul de miliție rămase pe gînduri.

— În acest caz, spuse el apoi, înseamnă că își plămădea visul tot aşa cum șarpele are nevoie de o anumită putere pentru a-și hipnotiza victimele. Așa se spune că anumite specii de șerpi au această forță de a-și anihila adversarii. Boboc Panaitescu era o asemenea reptilă.

adevărul în problema balenelor

Povestea „Titanicului“ e arhicunoscută și n-are rost să mai amintesc. Dacă totuși o fac, este pentru că vestitul naufragiu a constituit începutul unei aventuri neverosimile pe care am trăit-o cu ocazia aceea, aventură atât de ciudată și de interesantă, încât mă tem că nimeni n-o va aprecia cum trebuie.

Călătoream cu „Titanicul“ și, după cum se știe, vaporul s-a scufundat din motivele comunicate în presă. În învălmășeala și panica ce au urmat vești că „ne-am ciocnit de un ghețar“, eu am reușit ca prin minune să cobor într-o barcă de salvare. În ultima clipă însă am zărit o venerabilă doamnă rămasă pe puncte. Numaidecăt m-am ridicat și i-am oferit locul. Dinsa mi-a mulțumit și schimbul s-a petrecut fără incidente, în afară de protestul unui domn pe care din nebăgare de seamă îl călcasea pe picior. Barca s-a îndepărtat și eu am rămas pe vaporul în agonie, gîndindu-mă la un mijloc eficace de a scăpa cu viață. Cîțiva stropi de apă care mă udaseră m-au făcut să-mi dau seama că oceanul avea o temperatură scăzută. M-am infiorat. Totuși, negăsind nici o soluție acceptabilă, am rupt o scindură din podeaua unei cabine de clasa I și cu ea în brațe m-am aruncat curajos în imensitatea lichidă. După cîteva minute, „Titanicul“ a dispărut în adincuri.

M-am uitat de jur-împrejur: nimeni. Nici țipenie de om, de barcă sau de altceva. Numai valuri. Mă socoteam pierdut și tocmai mă pregăteam să-mi amintesc în cîteva clipe întreaga-mi viață de zoolog înzestrat cu talent, intuiție, perspicacitate, voință și cunoștințe de specialitate, dar lipsit de faimă, de mulțumire sufletească și de bani, cînd am simțit că sub mine se afla o masă solidă care mă ridică deasupra apei. O insulă! — mi-a venit să strig, însă insula era plutitoare. Imediat mi-am dat seama că mă găseam pe spinarea unui cetaceu uriaș, pe care l-am identificat cu placere: era o **Balaenoptera musculus**. Am renunțat să-mi mai derulez filmul existenței mele — aşa cum zic scriitorii că fac toți

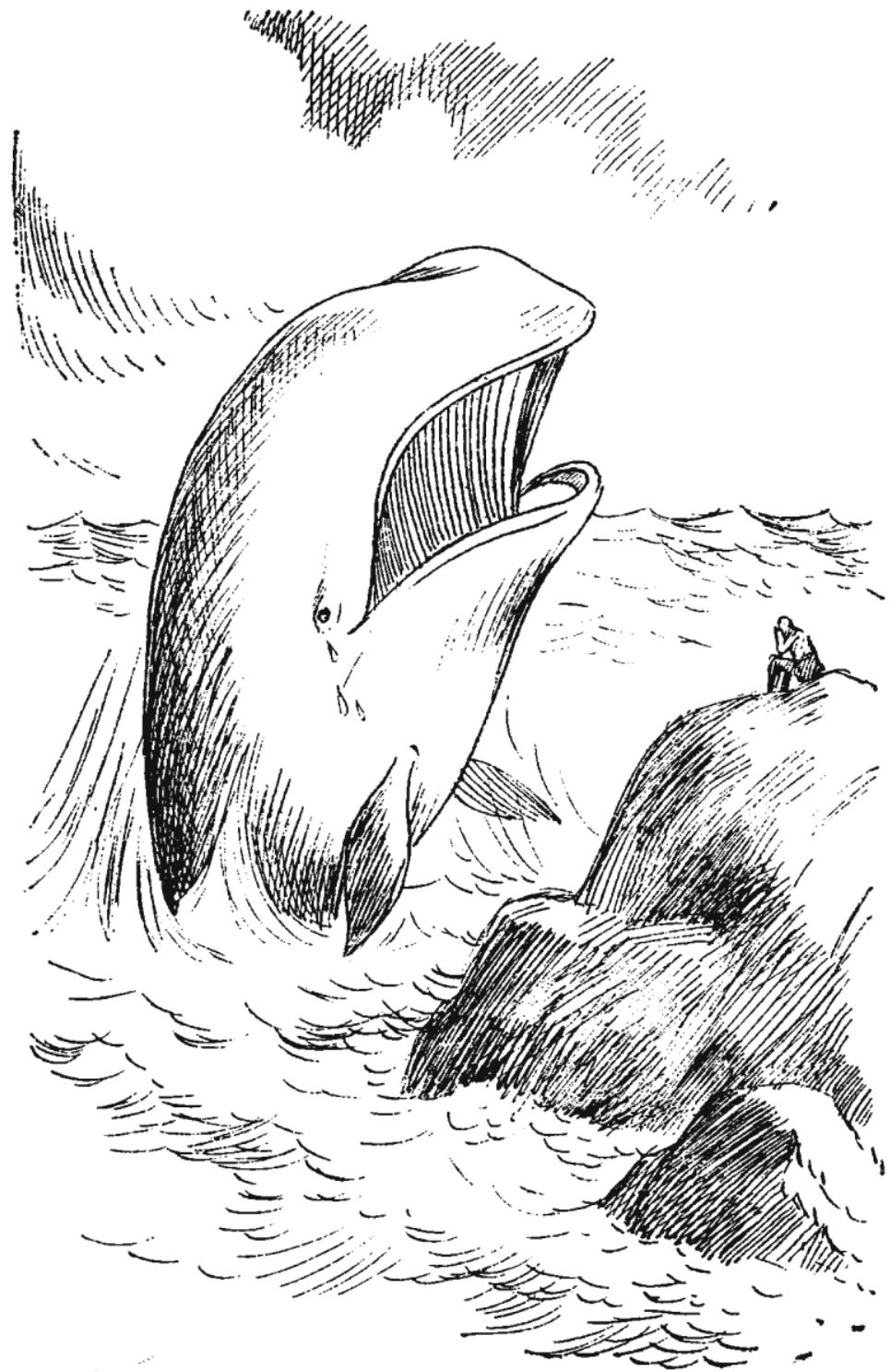
oamenii în momentul care precede moartea — și interesul științific mi-a acaparat toate gîndurile. Pînă atunci nu văzusem o balenă vie. Am uitat de frig, de umezeală, de situația precară în care mă aflam și-am început să examinez epiderma cetaceului. Ca din pămînt, împrejur au apărut zeci de balene. Înotau în formătie strînsă, eu fiind la mijloc. Deplasarea se făcea lent, încit, dacă închideam ochii, puteam să jur că stau pe loc.

M-au debarcat pe malul unei insule (n-am reușit să-i stabilesc coordonatele) unde un gheizer mi-a alungat frigul din oase și m-a ferit de contractarea unui guturai. Balena care îmi servise de mijloc de transport mi-a adus între fanoane mai bine de un chintal de pește, pește pe care l-am mîncat cu poftă, după ce, în prealabil, l-am fierit în apa gheizerului.

Cinci ani am stat acolo... N-am avut timp să mă îngrijorez că nu trecea nici un vapor și că riscam să-mi sfîrșesc zilele intoxicate de hrana atât de puțin variată. Spiritul meu de cercetător nu mi-a permis să am neliniști sau disperări. Începînd chiar cu a doua zi, am inițiat o serie de observații complexe asupra balenelor. Acestea nu m-au părăsit nici o clipă. Plecau după pește, dar în permanentă aveam sub ochi măcar una. Treptat, am băgat de seamă că între ele exista un permanent dialog alcătuit din sforături și din alte sunete.

Un an mi-a fost necesar să înțeleg cît de cît bazele fonetice ale limbajului lor — fiindcă era vorba de un limbaj! — și încetul cu încetul am ajuns să pricep sensurile „cuvintelor“. Nu aveau un vocabular prea bogat, dar acesta era foarte plastic și precis. Cea mai mare satisfacție am simțit-o cînd am schimbat primele fraze.

Descoperirea mea era senzațională, păcat că nu aveam cui să-o împărtășesc. Discutam ceasuri întregi și astfel am putut să aflu că posedau o inteligență nativă foarte largă, dar că, datorită lipsei de mobilitate a corpului lor uriaș, erau predispuși fatalmente la o lene metafizică. Aveau un calm aproape neverosimil și numai aşa se explică faptul că se lăsau vinăte fără să protesteze organizat. Se împăca-seră cu soarta și își duceau viața necomplicîndu-se cu ideea de schimbare, de progres. Am încercat să le explic pe înțelesul lor că resemnarea este inacceptabilă. Bal-ha, balena care mă adusese acolo pe spate, un splendid exemplar de sex feminin, încă tînără și necăsătorită, mi-a replicat cu un bun-simt impresionabil: „În principiu sănătatea este de acord, Sebastian, dar nu văd ce-am putea face practic. Învață-ne tu!“ Nici eu nu aveam soluții în buzunar. I-am promis că, reîntors printre oameni, le voi descoperi adevărul în privința balenelor, voi ține conferințe, voi scrie o carte și voi milita pentru recunoașterea lor drept ființe inteligente. Eram atât



de convins că voi reuși, încât mi-am convins auditoriul. Sărmanele balene ! Mă credeau pe cuvînt și se bucurau. Cum mai dădeau din coadă și cum se mai zbenguiau. Bal-ha mi-a mărturisit că săt mai simpatice decât orice tînăr cetaceu cunoscut de ea.



Anii care au urmat i-am întrebuințat ținînd prelegeri despre cele mai variate lucruri, cu scopul de a le împărtăși cît de cît din cunoștințele mele. Cursul de filozofie, ultimul, a durat șase luni. Le-a venit greu să-l guste pe Kant, dar aveau o apetență totală pentru Kafka, pe atunci necunoscut de loc, fapt ce mi s-a părut ciudat.

In fine, la un moment dat, mi-am zis că era destul. Pește nu mai puteam mînca, pielea mi se înmuiase de atîta stat în apă caldă, aşa că am hotărît să plec. Bal-ha a fost disperată, a suspinat cîteva zile, însă am rămas neîndupăcat. M-am uns cu niște grăsimi de pește, și Bal-ha m-a purtat pînă ce-am întilnit un vapor. Am făcut transbordarea cu lacrimi în ochi.



Primul lucru pe care l-am întreprins cînd am ajuns în Europa a fost să cer părerea unui prieten asupra celor mai bune mijloace pe care urma să le folosesc în acțiunea mea de salvare a balenelor. Prietenul a rîs cu hohote și-a zis că ar trebui să consult un psihiatru sau să mă apuc de literatură științifico-fantastică. Rîsul lui n-a fost de bun augur. Nimeni nu m-a crezut. Nici măcar cei de la Societatea pentru protecția animalelor. M-am zbătut în zadar.

Se apropia data la care, conform înțelegerii cu Bal-ha, trebuia să mă aflu într-un anumit loc în Atlantic, pentru a-i comunica rezultatul. Cu mari sacrificii bănești am reușit să fiu punctual. Bal-ha nu m-a-ntrebat nimic. A ghicit după fața mea tristă că demersul meu fusese respins. „Nu-i nimic — a zis —, păcat de speranțe ! Adio, prietene !“ Si a plecat.

De atunci, de cîte ori citeșc în ziare că un nou lot de balene s-a aruncat pur și simplu pe o plajă oarecare, sinucigindu-se în masă, mă gîndesc la Bal-ha. Ce s-o fi petrecut în mintea lor de au ales soluția astă disperată ? Probabil că n-o să aflu niciodată... Ca un omagiu inutil adus acestor ființe raționale, în timpul liber am redactat o gramatică a limbii lor. E foarte interesant că articolul nu există, iar subiectul este, de obicei, subînțeles. Dar pe cine l-ar putea interesa o asemenea lucrare ?



DORU TREȚĂ

Născut în Timișoara la 26 februarie 1949. Școala o învață în orașul natal, la Liceul nr. 2, apoi dă admitere la Facultatea de matematică-mecanică a Universității din Timișoara. Frecventează încă de pe timpul liceului cenacurile literare (Cenacul pentru tineret al Uniunii scriitorilor, cenacurile „Pavel Dan” și „Excelsior”). Participă la ședința constitutivă a Cenacului „H. G. Wells”. În al doilea an de activitate este ales președintele acestuia.

Cine știe?

Cindva, de mult, cine știe cind, cineva, cine știe cine, a dat ceva, cine știe ce, spre rezolvare unui computer.



Conform celebrei formule a lui Torelli :
 $\text{infim} + \text{infim} + \dots + \text{infim} = \text{multiinfim}$ ★
superrobotul V1001 a fost programat în direcția descoperirii și lichidării risipelor energetice ale Pământului. La un moment dat,

★ Se pare că acest multiinfim poate atinge valori extrem de mari, drept care nimeni nu a îndrăznit să-l calculeze.

V1001 a înregistrat la o biată retea electrică o pierdere infimă, a cărei cauză nu-o putea găsi. Puși în față neputinței robotului, oamenii au fost nevoiți să intervină. Firele electrice duceau la o veche construcție, un fel de „peșteră” artificială din sticlă și beton.

În interior, o mașină ciudată funcționa monoton și liniștit, fără a face sau a produce ceva evident. Se pare că era vorba de un arhaic calculator electronic de o vechime cuprinsă între cîteva mii și cine știe cîți alți ani. Partea ciudată este că acest calculator funcționa încă. Probabil că demult cineva dăduse computerului o problemă, iar acesta continua să rezolve și acum. Evident, o problemă rezolvată sau mai bine spus nerezolvată timp de milenii nu putea fi decît una foarte dificilă. Era de altfel singurul lucru ce părea sigur.

Nu mă îndoiesc că cei ce au propus rezolvarea PROBLEMEI știau de dificultatea ei și bănuiau durata necesară aflării REZULTATULUI. Atunci de ce... ? Răspunsul se impunea : era sau este o problemă vitală. Dar vitală pentru cine ? **Pentru ei sau pentru noi ?** Dacă prima ipoteză este cea adevărată, atunci pare justificată dorința lor de a afla RĂSPUNSUL, dar cum acesta ceruse un timp neașteptat de mare, evenimentele pentru care fusese necesar au trecut de mult. Si astfel răspunsul computerului și-a pierdut importanța, neinteresând decât poate un istoric.

Dacă însă REZULTATUL era vital **pentru noi**, apăreau aspecte mult mai complicate. În sprijinul acestei ultime ipoteze venea faptul că totă mașinăria fusese

prevăzută cu întăriri pe la colțuri. Dar se putea foarte bine ca ele să fi fost instalate ulterior, cind strămoșii nostri și-au dat seama că RĂSPUNȘUL cere timp.

La un moment dat, se părea că misterul a fost rezolvat. Într-o bobină a ieșit ceva cu șase picioare și cu patru aripi, ce mergea și zbura cu ele. S-a crezut că scopul întregii instalații era de a produce obiectul sau făptura de mai sus. Dar asemănarea frapantă cu o muscă ce ar fi putut scăpa roboșilor insecticizi a năruit presupunerea.

Cel mai simplu ar fi să desfacem computerul și să inversăm circuitele, și, astfel, peste mulți ani, calculatorul, lucrând invers, să ajungă la stadiul inițial, la PROBLEMA. În modul acesta cei de după noi ar afla despre ce era vorba. Dar oare are să-i mai intereseze acest lucru? Dacă însă REZULTATUL nu era vital pentru noi, ci pentru urmașii noștri, oare nu le vom face un grav deserviciu? S-ar pierde astfel ani de muncă prețioasă; ei, afilind problema inițială și din-du-și seama de importanța sa, vor fi obligați s-o încrengăteze unui nou computer. Și povestea s-ar putea repeta continuu de-a lungul miilor de generații. De altfel, pentru această inversare, imposibil să fie realizată de un om, este nevoie de un alt calculator, care, practic, îl va distrugă pe cel arhaic, dar sociologii ne atrag de multă vreme atenția asupra primejdiei de a pune un computer împotriva altui computer, deoarece ne putem aștepta la o coaloție a lor împotriva oamenilor. Vă dați seama deci ce imensă greșeală ar fi o astfel de soluție în cazul, bineînțeles, în care, într-adevăr, problema ar fi vitală. Repet, acest lucru mi se

pare evident, deoarece, în caz contrar, calculatorul putea fi oprit și folosit în alte scopuri.

În confirmarea ipotezei vine o recentă descoperire dintr-o arhivă. Există o familie ce primește subvenții importante, fără a ști însă de ce. S-a ajuns în situația că membrii acestei familii să consideră că li se cuvin acești bani. Cercetând documente vechi, s-a constatat că unul dintre strămoșii familiei a fost angajat să vegheze asupra bunei funcționări a computerului. Poctul l-a moștenit fiul său, iar acesta, la rându-i, l-a cedat moștenitorilor. Cu timpul însă, mai ales că, probabil, calculatorul n-a necesitat nici o intervenție, cunoștințele despre el ale îngrijitorilor săi s-au diminuat continuu, ajungind să se piardă cu desăvârșire. S-a propus sistarea subvenției, dar membrii familiei au arătat că acest lucru ar fi fost o nedreptate, misiunea lor constând în remedierea evenualelor defecțiuni care, din fericiere, nu se produseseră până atunci. Doar în cazul în care ei s-ar fi dovedit că nu sunt în stare de a repară vreo stricăciune s-ar fi putut susține că nu și-au făcut datoria și, în consecință, retragerea subvenției ar fi fost justificată.

Unii au propus oprirea acestor cercetări ce par a nu duce nici unde. Unor astfel de propuneri li s-au opus toți cei ce lucrau în acest domeniu și s-au văzut loviți în interesele lor. De altfel, întreaga cercetare ar fi putut fi făcută de un supercomputer.

E posibil ca această problemă ce se întăreste, se ramifică și crește să necesite un timp infinit de mare dacă computerul a ajuns la o fază de gîndire foarte înaltă, după cum presupun unii

axiologi. Și atunci ? Peste mii de ani se vor descoperi, poate, două calculatoare ce lucrează aparent fără obiect și deci s-ar repela situația prezentă. S-ar ivi un alt treilea computer mai perfectionat decât primele și al cărui obiect de cercetare să fie obiectul obiectului celorlalte două. Și astfel, fără să vreau, îmi imaginez Pămîntul acoperit de calculatoare electronice tot mai perfeccione, ce lucrează de zor, deși, paradoxal, obiectul lor de cercetare s-a pierdut demult. Mă întreb dacă nu cumva computerul găsit este una dintre verigile acestui lanț vicios.

De altfel, aflarea acestui REZULTAT nu constituie o necesitate pentru noi, deoarece o necesitate ce nu este cunoscută nu poate fi necesară...

Se mai poate presupune că PROBLEMA a fost pusă inițial greșit și deci computerul lucrează fără sens. Nu-i exclus ca PROBLEMA să fie rezolvabilă, dar să necesite un sir infinit de demonstrații sau ca noi să nu fim în stare să-i descifrăm sensul, RĂSPUNSUL adresându-se unor ființe cu nivel intelectual superior. Nu poate fi, de asemenea, exclusă o stricăciune a computerului, în care caz el lucra în gol.

Există și alte aspecte ale problemei, dar încep să mă întreb dacă acel calculator arhaic, ce funcționează de ani și ani netulburat, nu caută să rezolve aceeași problemă ca și mine.



Undeva pe Pămînt, uitat de toți, funcționează un vechi computer.



TRAIAN CIUGIANU

Născut la Curtea de Argeș în august 1948. A urmat liceul teoretic din localitate, apoi a intrat la Facultatea de chimie industrială din Timișoara unde, actualmente, este în anul IV. Face parte dintrumembrii intemeietori ai cenacului „H. G. Wells". A impresionat, chiar dacă a citit puțin din creația proprie, prin acuratețe și concizie.

Omul de gheată

Planeta părea pustie.

Omul stătea culcat pe spate. Privea fix imensul gol cosmic ce se căsca deasupra lui.

Încet, încet, singele ii umplea costumul.

Stia că va muri.

Se întrebă de cîteva ori dacă făcuse totul ca să se salveze, să se întoarcă la navă.

Dar ce putea să facă ? Mușchii nu-l ascultau și parcă nicio mișcare nu i-ar fi fost îngăduită. Gîndurile lui deveniseră cu totul imateriale și se pierdeau undeva pe planetă. Încercase să ia legătura telepatic cu creierul central al navei, îi comandase chiar micului vehicul pe pernă de cîmp să-l ia de acolo, dar toate aparatelor tăcuseră.

Poate nu mai voiau să răspundă ?



JMS
71

Poate o forță străină le controla acum și le reducea la tăcere.

Sau poate gîndurile lui, din cauza insuficienței forței de concentrare a creierului, nu mai ajungeau la navă.

Omul simtea că moare. Simtea că moare pentru ultima dată.

Mai murise el de cîteva ori, dar fusese de fiecare dată găsit și resintetizat.

Înțelegea că e un om bătrîn, cu codul perimat, ca un robot de tip vechi.

Azi oamenii deveniseră mult mai complecsi.

Poate nici nu mai avea rost să-l resintetizeze. Și chiar dacă va mai fi resintetizat, va mai fi tot el?

De cele mai multe ori oamenilor, cînd mureau accidental, li se înlătura o parte din conținutul memoriei cu date noi, mult mai utile, uneori chiar cu o disciplină nouă.

Așa ajunse el să cunoască „Dinamica statistică a fenomenelor plasmatic“.

Așa credea el că rămăsese fără copilărie. Acum își închipuia că fusese copil foarte, foarte demult și poate puțin timp.

I se spusese că la resintetizare i s-au scos o serie de date inutile.

Nu-și mai aducea aminte, dar își închipuia că înainte îi plăcea să stea ca și acum, culcat pe spate, gîndindu-se la timpul în care era copil. Își spunea că trebuie să fi fost un copil tare desăupt și că-i plăcuseră de pe atunci stelele. Îi părea rău că nu mai știa cum fusese copil.

Voa să-i sară din adîncul memoriei un amânunt de mult uitat din copilărie, să trăiască alături de băiatul în salopetă aurie aventura aceea, să rîdă de ridicoul situatiei în care se aflase cîndva și să uite iar totul.

Dar amânuntul acela, oricît s-a concentrat, nu a apărut. Atunci l-a cuprins un fel de furie și i-a

venit să strige. Ar fi vrut să spargă imensa tăcere din jurul său, să se ridice în picioare și să alerge, trupul însă a rămas nemîscat și, poate, doar gîndurile s-au ridicat deodată speriate și s-au îndepărtat ca niște ipsări alungate de un zgomot neobișnuit.

Omul își reveni și vră să uite, să uite că mai multe lucruri.

Poate nici nu era om? Poate era robot?

Știa că oamenilor le place să vorbească, să vorbească în cuvinte.

Știa să vorbească în cuvinte, dar le ocolise.

Îi plăcea limbajul matematic, îi plăcea să se exprime exact și corect, îi plăceau cifrele. Fiecare cifră era o culoare, o senzație, un sunet.

Cuvintele erau un amalgam de sunete greu de pronunțat și goale de sens. Poate chiar ură cuvintele.

Oamenii credeau prea mult în cuvinte — se hrăneau, se îmbătau, se iubeau și se urau cu cuvinte.

Totuși nu era robot. Robotii nu cunosc frica.

Dar lui nu-i era frică? Nici nu regretă că moare.

I se părea că cineva cotrobăie în el. Că vrea să-l cunoască, să-l descifreze, să-l înțeleagă. Atunci însemna că era într-un complex de resintetizare pe Pămînt?... sau poate undeva pe planeta asta, pe o masă de laborator în mijlocul acelor ființe pe care nu le vedea, dar parțial le simtea, care voiau să-l descifreze.

Dar el vedea stelele. Erau aceleși pe care le văzuse la coborârea din navă. Atunci însemna că era cu adevărat pe stînca asta, înconjurat doar de tăcere și murea privind stelele.

Și murea pentru ultima oară, murea cu sentimentul că s-a eliberat de el și de planeta astă pustie.



MARCEL LUCA

Secretar al Cenaclului de literatură științifico-fantastică „H. G. Wells“ de pe lîngă Casa de cultură a studenților din Timișoara, Marcel Luca s-a născut în 1946 în comuna Ianova, județul Timiș. Debutează (în nr. 382 al colecției) cu două povestiri.

Actualmente lucrează ca operator chimist la laboratorul județean de agrochimie și pedologie.

Și dacă undeva în univers cresc cactuși?

1. Amîndoi, ajunsi la mijlocul podului MICHELANGELO se oprîră fără voie, primind câteva minute tăcuți, parfumul răcoros care pulsa dinspre Parcul Rozelor.

Mai impulsivă, Ioana iesi prima din reverie; prințindu-l de mînă și rizind, îl smulse de lîngă parapetul de beton, făcîndu-l să alege împreună cu ea, silindu-l să-și potrivească mereu mersul cu pașii ei mărunți.

Alergară ca într-o transă, pe firul marcajului alb de pe mijlocul autostrăzii; ocolîră în aceeași gcană voluptuoasă peluza

semnului giratoriu, pătrunzînd pe aleea asfaltată care ducea spre cantina Universității. Dinspre cămin, se auzeau, estompate, frînturi de risete și acorduri de chitară.

Se oprîră în sfîrșit aproape în centrul spațiului verde ce desparte orășelul studențesc de autostrada care curge alături de apele Begăi.

Răsuflau adînc și inima ei bătea repede, iar obrajii și mai ales buzele îi erau fierbinți. Adrian simți astă atunci cînd o sărutase deja de câteva ori, aproape fără s-o știe, cu o ușurință pe care nu și-a bănuise în clipele în care, la cursuri sau la reunii, o privea pe furîș.

— Te iubesc, Ioana, roști el mai întii în soaptă, apoi mai tare, mai febril, printre sărutările la care ea răspundea tăcută și incredibil de supusă.

— Dragul meu... murmură ea în cele din urmă, atîta doar, căci un nou sărut îi pecelui buzele.

— Nu-mi spune nimic, Ioana! Lasă-mă să te privesc... Ești frumoasă... ești atît de frumoasă!

Păstrîndu-și palmele pe umerii rotunzi și cuminîi, Adrian se dezlipi de ea, dîndu-se cu un pas înapoi. În momentul în care simîi un obstacol în spate, îl scutură un fior scurt, dar intens.

Sări într-o parte, izbucnind în rîs. Se sprijinise de un cactus desul de curios, plantat la marginea aleii.

— Ai mai văzut cactusul ăsta?

— Nu, răspunse Ioana, privind cu curiozitate cilindrul țepos, înalt cît un stat de om, printre ale căruia ace lungi, vibrau în aer căusele mici și aproape transparente ale unor flori ciudate, dispuse într-o simetrie desăvîrșită.

— Probabil a fost plantat astăzi. Oricum, e o specie foarte rară; nici nu-mi amintesc să fi văzut vreodată ceva similar.

Ioana întinse mîinile pentru a mîngîia una din florile acelea

străvezii, dar un soc scurt o făcu să se tragă speriată spre pieptul oaiatului. O clipă își simțișe degetele arzind și un val de căldură îi străbătu trupul, moleșind-o ca preludiul unui leșin.

Își reveni și, lăsîndu-se tăcută pe brațul lui Adrian, porniră spre cămin!

2. A doua zi, în drum spre Institut, trecind cu pași grăbiți pe lîngă cactusul din ajuș, Ioana îl găsi mai puțin misterios, aproape banal, cu toate că buricele degetelor îi erau încă înroșite și străbătute de o mîncărimă măruntă, ca după urzicătură.

Spre seară, ieșind de la bibliotecă, îl găsi pe Adrian așteptînd-o nerobdător. Hoinăriră puțin prin oraș, apoi porniră „spre casă”.

Văzură de departe cum, în jurul locului pe care era plantat cactusul, un grup numeros de fete și de băieți se înghesuiau — minune! — fără să vorbească și să gesticuleze.

Se apropiară.

Dinspre trunchiul țepos al plantei își auziră vocile, voalate ușor, ca într-o înregistrare pe o bandă magnetică:

„Nu-mi spune nimic, Ioana! Lasă-mă să te privesc... Ești frumoasă... Ești atât de frumoasă!”

„Ai mai văzut cactusul ăsta?”

„Nu...”

„Probabil a fost plantat astăzi. Oricum, e o specie foarte rară...”

Adrian era uluit. Înînd strîns mâna Ioanei, aproape fără să simtă umerii celor care se înghesuiau, hotărîti parcă să învețe pe din afară replicile lor rostite cu o seară înainte, căuta o justificare rațională fenomenu lui care se dovedea a fi cel puțin ciudat.

După aproximativ treizeci de „emisii” se așternu tăcerea. Tinerei izbucniră gălăgioși, comen-

tind cu aprindere ceea ce unu numea „pastilă radiofonică sentimentală”. Cîțiva socoteau că în interiorul cactusului era instalat vreun difuzor controlat de cine știe ce farsor de la „Electro”.

Cu toate că o mai pătiseră, unii încercără din nou să atingă planta, dar renunțără repede, îndepărtați de șocuri uneori violente, față de care izolare improvizată a mîinilor cu o batistă sau un material mai gros se dovedea ineficientă.

Se lăsase noaptea cînd ultimii curioși se îndepărtau.

3. În următoarea zi, dimineață, cactusul a dispărut. Încercările cîtorva curioși, și mai ales ale lui Adrian, de a găsi o dovedă revelatoare, care să explice existența atât de scurtă și de ciudată a bizarei cactacee se dovediră zadarnice.

Amprenta circulară, cu un diametru de cîteva palme și o înăltime de un deget, în care stătuse timp de două zile se dovedea a fi o urmă care ducea poate pe un drum vertical inaccesibil...

Imposibila revedere

I

Pentru Tom, misiunea aceasta era îndeajuns de plăticăoasă ca să-o considere o povară. Ghinio-nul lui era că pilotă singura cos-navetă de cursă lungă, una dintre acele nave de interceptare a cărei mare mobilitate îi rezerva întotdeauna un rol important în activitatea unei expediții complexe, dar fără inițiative de anvergură.

„Aura” se detașase de marea convoi ca să intersecteze curioasa zonă a „Papucului Adelei” (despre care există consensul general că nu reprezintă altceva decit un

gol imens și inexplicabil în marginea densei galaxii Danaceneiene), urmând să ajungă pe Pămînt la două luni după celelalte nave ale convoiului ce studiase acea galaxie.

E leșne de înțeles mirarea lui Tom cînd, la vreo trei săptămîni de la pătrunderea în zonă, constată că ordinatatorul central reducea viteza „Aurei”, fixind-o în cale din urmă la vreo 80 000 de kilometri pe secundă.

Undeva, în centrul zonei, locațioarele detectară, cu un mare coeficient de nesiguranță, activitatea foarte slabă a unui astru ale cărui dimensiuni erau, totuși, în mod paradoxal uriașe.

Tom, care, în pofida unor vechi state de serviciu, nu făcuse nici o descoperire mai însemnată, fu coplesit de emoția pe care-o însearcă oricare explorator atunci cînd trebuie să-și boleteze descoperirea. După îndelungi deliberări cu sine însuși, dădu singuraticii și misterioasei stele numele de „Adela”.

Timp de unsprezece zile, Tom a stat închis în centrul de calcul al navei. Motoarele de frânare funcționau continuu. Efuzoarele mobile de corecție își aruncau cu regularitate jeturile în spațiu.

Automatele care înregistrau elementele optice au fost la un moment dat blocate de ordinatatorul central, care desena pe ecranele de serviciu liniile de forță ale unui enorm astru invizibil. Cu greu și-a dat seama Tom că în zona „Adlei” materia nu putea fi perceptă vizual.

În a douăsprezecea zi, astronava se găsea la perigeu față de stea. Contactele nu înregistrau nici un fel de radiație. Tom, care adormise, obosit de scăpările voalate și cu frecvențe monotonе ale aparaturii de control, a fost trezit de semnalele surde ale ordinatatorului central, ce pușese din nou în funcțiune receptoarele video ale navei. Tele-

obiectivul fixat spre astrul invizibil acoperă ecranul nr. 6 cu imaginea unei imense pete siderii, aproape transparente. Pe ecranul 5, care prindea un unghi diferit, stăruia curbura uriașă a „Adlei”, peste limita căreia se răzvrăteau protuberanțe abia vizibile.

Tom era născut de revelație. Nimerise în apropierea stelei într-un moment în care aceasta își intensifică activitatea și devine parțial vizibilă. Revenindu-și, începu febril să coordoneze funcționarea automelor.

La intervale scurte, ordinatatorul făcea cunoscută situația zonei de influență a cîmpurilor create de astur, a cărui vinzolire înregistra pe graficele de pe ecrane curbe tot mai ascendente.

Forța de atracție, inițial neînsemnată — infimă față de volumul „Adlei” —, creștea și ea în mod simțitor.

În baza elementelor primile, pilotul-automat ceru permisiunea de a pune în funcțiune motoarele principale pentru accelerarea „Aurei” după 25 de minute cîte erau necesare pentru trecerea pe orbită transgalactică.

Tom ezită. Abia după patruzeci de minute, cînd constată că limbile vagi ale protuberanțelor devin tot mai immense și mai dezordonate, decise cuplarea motoarelor de corecție. Dar, tocmai în momentul în care „Aura” se plasa pe o orbită de tranziție, o trombă gigantică se desprinse de stea și, parcurgînd cu o viteză fantastică spațiul pînă la navă, o învăluî timp de cîteva fracțiuni de secundă.

Cele două minute și mai bine ce au fost necesare pentru interceptarea astronavei au fost pentru Tom clipe de o intensitate infernală, fiind convins că nu poate însemna decit sfîrșitul; spre surprinderea lui însă, întârzierea cu trambă radianță n-a avut nici un efect perceptibil.

„Aura” intră curînd pe orbita transgalactică, unde oglinda parabolică, transformindu-se într-un soare miniatural, acceleră viteza pînă la pragul luminic.

II

Cu mult înainte de pătrunderea în sistemul planetar al Soarelui, „Aura” începu operația de frânare. Simultan, Tom învăluîntreaga astronavă în cîmpul creat de „reversorii”, după excitarea acestuia cu un sistem de fascicule-laser.

Declanșarea inversorului temporal reprezenta cel mai dificil examen pentru astronautii de cursă lungă. Au fost suficiente cazuri în care expediții cosmice s-au înapoiaj pe Pămînt cu mult înaintea plecării lor sau au dispărut pur și simplu în trecut*.

După realizarea anulării paradoxului temporal, Tom luă legătura cu prima stație spațială automată pe care o reperă la vreo 58 de milioane de kilometri de Pluton. Aceasta, avînd misiunea rationalizării traectoriilor navelor care pătrund în sistemul solar, îi comunică elementele necesare pentru interceptarea „Aurei” de către stațiile speciale de ghidaj spațial.

Cu promptitudine, Pămîntul răspunse primului apel, Tom avînd bucuria să vadă pe ecran

* Conform regulamentului se verifică stabilit de Consiliul expedițiilor galactice, inversoarele temporare cu care erau echipate astronavele fotonice de cursă lungă funcționau o singură dată. Anulindu-se paradoxul temporal, prin stabilirea diferenței dintre timpul scurs efectiv pe Pămînt și cel scurs la bordul navei, se obține data obligatorie a sosirii.

Incerările de a nu folosi inversorul au fost rare, deoarece potrivit Regulamentului, delincvenții temporali au fost expediati din viitor contemporanilor lor. Cei cărora recidivisti au fost trimiși în preistorie.

făță Ei, copleșită de fericire. Mary îi ura „bun venit”.

Centrul de coordonare de pe cosmodromul „Armstrong” îi comunică faptul că nu recepționează nici o imagine, cerîndu-i să verifice emisia video — verificare ce nu dădu nici un rezultat.

Timp de două zile, pînă la intersectarea orbitei planetei Marte, con vorbirile au avut un caracter banal, de rutină, cînd un dispecer de pe Phobos interveni cerîndu-i lui Tom poziția precizînd că se îndoiescă de precizia calculelor întrucît nici un complex optic nu localiza astronava.

Bănuind o eroare a ghidajului spațial „transolar”, Pămîntul trece la supravegherea traectoriei „Aurei” cu ajutorul radiotelescopelor de pe sateliții săi artificiali.

Tom, aflat la cîteva milioane de kilometri de Pămînt, opri motorul fotonic, cuplind pentru ultima oară rachetele clasice de frânare. Cu opt ore înainte de aterizare, Tom fu chezionat de o comisie desemnată de Consiliul expedițiilor galactice în legătură cu parcurgerea zonei „Papucului Adelei”.

Bătrînul Xit Selmar, o personalitate proeminentă în consiliu, sfîrșî prin a-i cere în mod solemn să nu intercepteze nici un program al retelei mondiale stereovideo. Contrariot, ceru lămuriri. Selmar ii răspunse că Pămîntul stabilise existența unei situații necobișnuite, pe care o va cunoaște numai după terminarea misiunii.

Tom își regăsi singelele rece și nu mai stăru. Se gîndi că, probabil, în timpul evoluției „Aurei” în apropierea stelei, se defectase să sistemele de dirijare automată, iar cei de jos nu vor să-ll alarmeze. Se instala concentrat în fotoliul punctului de comandă, pregătind nava pentru aterizare.

Fixindu-se temeinic pe platforma metalică a rampei, „Aura” fu inundată de liniște pentru prima oară după trei ani de peregrinări. Tocm se sculă greoi și se îndreptă spre lift, care-l urcă pînă în compartimentul de evacuare. Acționînd claviatura discului-Coandă în care urcase, se gîndi că toate ansamblele navei funcționaseră perfect — motivul interdicției bătrînului Xit fiind probabil cu totul altul.

Trapa se deschise, discul plană usor, ieșind din corpul navei.

De jur împrejur, la o distanță apreciabilă, se afla o mulțime imensă de oameni. Tocm își conducea aparatul spre turnul de control, lingă care ateriză. Cobori. Între el și mulțime se cîștigă Mary. Se avîntă spre ea, dar micșoră pașii, constatînd tăcerea deplină ce-l învăluia.

Mary plingea încet, sprijinindu-se cu o mînă de ecranul unui aparat îngust de stereoviziune, cuplat cu un teleobiectiv direcționat spre axa „Aurei”. Începu din nou să alerge, fixindu-și încordat privirea pe față udă de lacrimi a Mary-ei. Ajunse la ea, o cuprinse în brațe și, mîngîindu-i părul lung, îi sărută obrajii galizi, fruntea și ochii. Sufocat de emoție, reuși în cele din urmă să întrebă pentru ce plinge, de vreme ce el, Tocm, s-a reîntors.

Mary, căutîndu-i cu palma — ca o oară — față, i-o îndreptă spre aparatul de stereoviziune. Pe ecran, nu exista decît imaginea rampei și a antenelor de ghidaj; „Aura” nu se vedea.

— Oh, Mary... bîngui el... Ce-i asta ? !...

— Și astronava... și tu, Tom... pentru noi, sănăți... invizibili !



LUCIAN IONICĂ

Aceste 19 ani și a terminat anul acesta liceul. A condus revista școlară „Zgomotul“. Debutează în literatură științifico-fantastică în numărul 346 al Colecției cu povestiri „Teledragoste“. Este membru al cenacului „H. G. Wells“ și al cineclubului „C.F.R. Timișoara“.

„Doreșc să fac o literatură pe care să numi-o «umană-fantastică», o literatură în care ideea științifică, mașinările, inventiile ca scop principal să dispară. Sufletul ei să fie omul viitorului cu necazurile și aspirațiile sale, să încercăm să-l cunoaștem cu un eșap mai devreme“.

L. I.

Focul

Se opri în față ușii, respiră o dată adinc, se uită în jur și intră. Cerceta camera cu teama unei surprize neplăcute, dar nu găsi nimic suspect. Închise încet ușa, ca să nu facă zgomot, și lăsă jos sacoșa grea, care-i iștovise mîna. Bărbatul, de vreo 35—38 de ani, îmbrăcat cu niște pantaloni scurți și cu un maiou roșu, cu dungă portocalii, făcu ciîiva pași spre centrul camerei și se lăsă în genunchi, privind extaziat, cu un zimbat nefiresc, o sobă cu trei picioare și cu burlan argintiu.

Tîrziu se dezmetici, înînlase mîna și trase sacoșa aproape de

el, apoi scoose cu mișcări încețe niste iemne.

Folcsindu-se cu neîndemnare de o toporișcă, reuși cu mare efort să spargă lemnele. Își sterse sudoarea de pe față. Satisfăcut de ceea ce a realizat, se lăsă pe spate, rezemindu-se în coate. Respiră întrețăiat, își plimbă privirea prin camera goală, pe pereții atât de albi, și se opri asupra geamurilor mari, prin care pătrunde o lumină artificială, plăcută și reconfortantă.

După ce a așezat în sobită două iemne spre margini, un ziar între ele, iar deasupra lor cîteva surcele în curmeziș, scoase din buzunar o cutie cu chibrituri. De emoție, urechile î se înroșiseră. Apropie cutia și o scutură, o dată, de două ori, cu timiditate. Zgomotul produs de bețele care se loveau de pereții cutiei îl făcea să zimbească. Deși mîinile îi tremurau, reuși s-o deschidă; înăuntru se aflau cîteva bețe cu gămălăi roșii. Era fericit.

„De-ar ști cei de la «paza»... dor ei nu știu nimic... ce frumoase chibrituri! **Oameni frumoși deschid ochii albaștri spre cer ca să vadă păsări mari cu aripile întinse.** Sînt niște proști. «Dacă te mai prindem o dată»... — imită el pe cineva —, aşa mi-cu spus de fiecare dată cînd m-au prins. De n-ar mai exista «Paza» și nici «Comitetul pentru Propuneri», cu lunganul ăla... Sînt îngrozitori! Voi face focul și nimeni nu va ști nimic. Nimeni nu va afla. Apoi mă vor ruga să le spun cum am făcut. **Păsările planează în cercuri largi, tremurătoare...** Nu le voi spune! Mă vor ruga să le dau voie să-l privească. Nu le voi da... Cînd te gîndești că acum o mie de ani mai există foc! **Păsările fac un zgomot ciudat, ciudat cu ciocurile lor negre de funingine...** Ce păcat că azi nu mai există. După cîte am dedus, «vechilor» focul

le-a ajutat foarte mult. Cred că a fost un motor central în evoluția omenirii. Ce le-a venit, așa deodată, să interzică focul? Îmi închipui că fiecare om avea focul lui, îl purta cu el, pe umăr poate... Ce idee! Nu le-a ajuns că l-au interzis, dar au și distrus toate documentele care arătau modul de iscare a focului sau care cuprindeau referiri cît de vagi despre foc! Ici și colo' a mai scăpat cîte un amănunt:

Ghearele lustruite cu cremă verde proaspătă lucesc frumos în soare. Deși nu sunt de prea mare folos aceste informații. Eu caut să realizez din nou focul, pentru binele universului... Au fost inconștienți... dar parcă acum sunt altfel? Să-mi zică ei mie că n-avem ce face cu focul, că nimeni nu știe ce-i aia și cine știe ce se poate întîmpla! Bazaconii! Dacă «vechilor» le-a fost prieten, de ce nu ne-ar fi și nouă? Atâtă dez... **Puii păsărilor negre zboară în triunghiuri echilaterale, dar oamenii cu ochii albaștri nu-i pot vedea.** Noroc că se mai găsește un om ca mine, care să facă ordine. Eu, da. Eu voi reda focul oamenilor!» „Sîi, zicînd aceasta, „Păsăraru” luă un băt de chibrit cu degetele tremurînde și-l apropi de cutie; căpăsă și trase repede spre el, dar bățul se rupse. Luă un alt chibrit, dar și acesta se rupse. Mai luă unul, și încă unul, dar și acesta se rupseră. Mai rămăsesese un singur băt. Speranța era în acel chibrit. Înindu-și răsuflarea, îl plimbă ușor pe suprafața neagră a cutiei. Apăsa. Un zgomot și se rupse, iar gămălia se fărîmită. „Măcar o scînteie, o scînteie numai, doar o scînteie — izbucni „Păsăraru” —, o scînteie am vrut și eu, doar o scînteie, nu mai mult. De ce nu pot avea o mică scînteie? **Mare pasare neagră, la care se uită oamenii cu ochii albaștri, ajută-mă!**



— S-a dus dracului toată experiența, și înjură una bună în gînd; acest om al mileniului deplasării instantanee, directorul unicului spital de nervi de prin partea aceasta a Universului, numit „șefu” de către subalterni, „bătrînul” de către studenți și „belușu-luțu” în cea mai strică intimitate, constată cu o neînmurită durere că pipa, alimentată cu cel mai înmiresmat tutun artificial, i se stinsese.

Eșecul îi alungă încordarea și emoția. Acum zimbea relaxat și cu înțelegere, privind în semi-întunericul din laborator siluetele invitaților, care urmăreau cu atenție desfășurarea accesului de furie al „Păsăraru lui”. „Pentru ei este o distracție, se uită ca la un spectacol, dar pentru noi este munca asiduă de fiecare zi”. Se gîndi plăcînsit la mustrarea pe care o va primi pentru nereușita experienței și-si imagină cîteva cauze obiective care îl vor salva. Ah ! Mai era și medicul unu ! Se surprinse observîndu-l și-l cuprinse din nou teama. „Retrăi, pentru a cîta oară ? „greșela“ de acum cîteva luni. Erau tot aici, el și medicul unu, la o banală sedință de tratament a „Păsăraru lui“. Se afla în fața ecranului. Beculețul verde începuse să clipească. Medicul unu stătea în dreapta și-si aprindea o țigără de foi. Deci se aprinsese lumina verde : trebuia să mute mînetă în sus. Dar greșise. De fapt, a fost doar o neatenție. Trăsesese maneta în jos și nu observase imediat. Chiar în aceeași zi, cîteva ore mai tîrziu, boala „Păsăraru lui“ s-a înrăutățit brusc. Cînd ajunsese în rezerva bolnavului, medicul unu era deja acolo. Surprinsese pe față lui un suris rău-tăcios și amenințător. Deci văzuse ! O simplă sesizare „mai sus“ despre neprîcereerea lui, și i-ar fi putut ușor lua locul. Dar

de atunci medicul unu nu făcuse nici o mișcare. De ce ? Știe sau nu știe ? Ce urmărește ? Să mă dau singur de gol ? Dar nu-i va merge ! Război al nervilor vrea, război să fie !

Continuarea „spectacolului“ era în defavoarea sa. Trimise un student în practică să-l calmeze pe bolnav.



„Ce răi au fost «vechii» să distrugă toate descrierile despre foc. Nu voi da înapoi. Atunci am frecăt o zi întreagă două lemne ; n-am reușit. Poate lemnele astăia, pe care le-am făcut în laborator, nu sunt la fel cu cele de demult. Din toate substanțele roșii de pe planeta aceasta am făcut gămălii pentru chibrite, dar nimic... Ieri am mai descoperit încă patru, dar degeaba...“

Ușa se deschise, nebunul își întoarse capul.

— Ce faci aici ?

— Mă destind puțin, răspunse „Păsăraru“ și se retrase. E placut — continuă el zîmbind.

— Și asta ce este ?

— Asta ?

— Da.

— Cum, nu-ți dai seama ?

— Nu.

— E foarte simplu. Chiar nu-ți dai seama sau vrei să rîzi de mine ?

— Nu-mi dau seama și spune-mi repede ce este, pînă nu-mi pierd răbdarea.

— Am să-ji spun, și porni în patru labe spre sobătă. Am să-ji explic... Aceasta este o scuipătură. Iți place ?

— Mm... și ce reprezintă ?

— Cunoașterea, dorința de a cunoaște.

— Partea aceea cilindrică, care se termină cu un trapez, ce este ?

— Asta ?

— Da.

— Păi...

— Bine, bine. Dacă te mai prind o dată, o încurci — zise plăcăsit studentul. Pînă una altă, iau astăzi ca să le vadă și „bătrînul”.

★

Marele ecran se stinse încet. „Şefu” începu să rîdă.

— „Cunoașterea, dorința de a cunoaște”!

Celalți zimbeau politicos. Unul dintre ei — avea ochii mici — devine dintr-o dată grav și spuse:

— Eu cred că un singur rezervor de energie anihilantă nu este suficient. Mai trebuie cel puțin două.

— De ce? întrebă cineva.

— Poate nebunul acesta va obține totuși focul. Nu știm de ce lucruri foarte vagi despre el. „Vechilor” le-a fost folositor, dar nouă? De atunci au trecut aproape o mie de ani! ? Cei care l-au interzis au știut ce fac!

— Nu cred să se întâmplă nimic deosebit, a răspuns „bătrînul”, dar e bine să luăm o măsură de prevedere în plus.

Venusianul, care nu scoase nici un cuvînt de la începutul experienței, vorbi decâtă, cu glasul acela plăcut al venusienilor, care-i făcuse renumiți cîntăriți :

— Eu nu doresc ca aceste experiențe să continue! Sunt pri-medioase. Dacă la dumneavoastră, pe Pămînt, focul va fi fost folositor, la noi ar putea avea urmări catastrofale. Dacă la propunerea Comitetului intergalactic am acceptat (ei, venusienii) ca planeta noastră să fie transformată într-un spital, nu vom accepta însă ca ea să fie distrusă de un nebun. Bineînțeles că și noi dorim să se realizeze focul. Dar care-i vina noastră că acest nebun, după ce a adunat toate informațiile care mai rămăseseră, le-a distrus la rugămintea „păsării negre” la care se uită oa-

menii frumoși cu ochii albaștri”? După aceasta, cum știi, a fost internat pe Venus.

După ce a spus toate astăzi pe nerăsuflare, venusianul s-a aşezat, așteptînd reacția celorlalți.

Directorul spitalului, care continua să zimbească, făcu discret cu ochiul și șlipi șiret.

Un tînăr cu mustață în furculiță își drese glasul și începu, fără să se scoale din fotoliu :

— Ca reprezentant al „Muzeului civilizațiilor”, trebuie să reliefiez deosebita, inestimabila și formidabilă valoare istorică pe care ar avea-o „focul” dacă ar putea fi preparat. Focul a fost, probabil, un element de bază în dezvoltarea mai multor lumi. De cînd aşteaptă „Muzeul civilizațiilor” acest exponat? Îmi și imaginez o bucătă de foc așezată într-o cutie din material transparent, incasabil, închisă ermetic, ferită de actiunea vremii. Cît despre posibila catastrofă, vă rog să-mi dați voie să spun reprezentantului venusienilor că așa ceva nu se poate întîmpla! Sînt nevoie să-i reamintesc că acea clădire în care se desfășoară experiența este izolată de mediul exterior printr-un cîmp M.C.K. produs de cele mai moderne aparate. Cîmpul M.C.K. a fost verificat în cele mai vitrege condiții și s-a dovedit im-pe-ne-tra-bil !

Toți, afară de venusian, îl aprobă, dînd din cap.

— Îmi imaginez locuințe din foc. Orașe întregi, trotuare, stilpi și cîte și mai cîte, toate din foc. Trebuie să fie un material bun și ieftin, adăugă un inginer constructor, nimerit din greșeală la această adunare, de fapt venise să-si viziteze un prieten internat aici, pe Venus.

În sală pătrunse studentul, urmat de un robot care aducea sobă și sacoșă.

Directorul, deși nu fuma decît pipă, deschise un portigaret și

servi pe totă lumea. Lă făcea placere să fie amabil. Își umplu din nou pipa și spuse:

— Să ne apropiem și să cercetăm aceste obiecte ciudate produse de o minte bolnavă.



CORNEL STANCIU

S-a născut în comuna Săvîrsin, județul Arad, în martie 1948. În satul natal urmărează cursurile școlii generale, iar în anul 1966 termină liceul teoretic din Ilia, județul Hunedoara, și se înscrie la Facultatea de matematică-mecanică pe care o va termina în acest an. Este membru al cenanclului „H. G. Wells“ încă de la înființarea acestuia; eu toate că, în primul an de activitate, declară că vine din pasiunea de cititor, de curînd ne-a făcut plăcută surpriză de a citi două povestiri.

Întîlnirea

— ANDROMEDA, PEGASUS, TRIANGULUM, AURIGA..., mormura monoton amicul meu Marian, stînd trîntit pe un maldăr de frunze și privind firmamentul negru al unei nopți de vară, presărat cu miliarde de stele scînteind feeric. Privii și eu bolta cerească desfășurată în fața ochilor mei, dar gîndurile îmi fugeau haotic, prea multe imagini mi se învâlmăseau în minte sub ultimele impresii culese în această excursie pe care o făceam în Munții Zarandului. Înserarea ne prinse se la poalele unei

păduri seculare întinsă pe pantă nu prea abruptă a unui pisc montan. După ce noaptea adîncă devenise stăpină absolută peste împrejurimi, cerul negru fără lună se desfășura cu totă splendoarea sa în fața ochilor noștri. Îl auzii din nou pe Marian:

— ERIDANUS, LEPUS, CRATER, CORBUS...

Mă mulțumii să încerc încă să descopăr, printre stelele care străluceau acolo sus, constelațiile pe care el le enumera pe soptite, cuprins de farmecul lor hipnctic. În jurul lui nu mai rămăsesese nimic decât cerul cu stelele lui.

— A, uite și un satelit! exclamă el.

Mi-am rotit ochii peste horă instelată a boltii, dar în imensitatea de luminîte scînteietoare mi-a fost imposibil să-l descopăr.

— Unde? întrebai.

— Între Acvila și Ofluclus.

M-am chinuit în zadar.

— Nu-l văd nici acum.

— Trebuie să vezi un punct roșiatic, minuscul, care se mișcă abia perceptibil puțin mai lo stînga lui Altair. În sfîrșit l-am zărit și eu. Culoarea roșie m-a frapat de la început, nu mai văzusem pînă acum nici un satelit cu o asemenea culoare. Porcă ghicindu-mi gîndurile, Marian mă întrebă continuând să privească satelitul:

— De ce este roșiatic?

— Asta mă întreb și eu.

Am continuat să-i urmărim trajectoria liniară printre stele și nu mică ne-a fost uimirea când am observat că pe măsură ce se apropiă de zenit își acceleră mișcarea concomitent cu accentuarea luminozității. Nu știu că anume l-am urmărit așa; singurul lucru cert este că tot ce a urmat s-a precipitat într-un ritm fantastic. Un moment s-a oprit, apoi cu o viteză uluitcare a căzut ca o piatră de pe boltă și

cu un suier strident trecu peste noi, oprindu-se în valea largă de la poalele piscului pe care ne aflam noi. Ca la o comandă am sărit amândoi în picioare și am privit în urma lui. Speriat cum era, Marian abia reuși să îngaine :

— A căzut !

Am privit la el, apoi, fără să spun un cuvînt, m-am repezit spre vale sărind cum puteam peste tușurile ce-mi apăreau în cale.

— Unde alergi ? îmi strigă Marian din urmă.

— Acolo ! răspunsei, arătînd cu mâna spre vale fără să mă apresc din fugă.

Marian alergă și el după mine; îl auzeam gîfiind și, din cînd în cînd, scoțînd cîte un sunet înfundat la contactul cu vreun tuș răsărit pe neașteptate în calea lui. Aproape că am ajuns în vale, cînd acolo izbucni o străfulgereare, și un obiect alburui se desprîse de pămînt, execută în aer o volată, apoi dispărî după creasta dintâtă a unui pisc din apropiere. M-am oprit din fugă și-l așteptai pe Marian care venea în galop.

Ajuns lîngă mine, exclamă nervos :

— Prea tirziu !

— ... ! ?

— Și cînd te gîndești că am alergat ca niște nebuni pînă aici, peste toate tușurile de pe coastă, cum n-am fugit nici cînd eram liceean și concuram la două sute metri garduri.

— Hai să mergem, poate găsim ceva ! îi propusei eu, mai mult ca să-l consolez.

— Ce să mai găsim acolo ? ! Poate cenușa plantelor carbonizate de cămașa supraîncălzită a satelitului !

— Te-ai întrebăt dacă, într-adevăr, e satelit ?

— Ce-ar putea fi altceva ?

— Cred că ești de acord că un satelit, oricît de artificial ar

fi, nu-i o minge cu care să dai de pămînt ca apoi să sară din nou în sus.

— ... ? !

— Ai văzut, cred, și tu cum s-a ridicat din nou și a dispărut după creasta muntelui de colo.

— Ai dreptate. Nu m-am gîndit la așa ceva.

— Atunci să mergem !

Restul drumului l-am parcurs în liniste, fără să ne grăbim. În vale ne aștepta însă surpriza. Bine fixată între tușurile se odihnea o sferă înaltă cam cît o casă cu un etaj și ușor fosforescentă. Ne-am oprit așa, cam la două sute de metri depărtare de ea :

— Și totuși mingea noastră n-a mai săltat în sus.

— Astă intrece orice închipuire. Am văzut-o cu ochii mei cum s-a desprîs de sol și a dispărut după creasta muntelui de colo !

— Probabil ai avut o halucinație.

— Dar ai văzut-o și tu dispărînd !

— Cine spune că n-am avut și eu halucinații ? Că a sărit în sus sau că n-a sărit, nu potem spune cu precizie. Tot ce știm este că ea se găsește acolo, iar acum se pune problema dacă ne apropiem sau nu de ea.

— În nici un caz.

— De ce ?

— Ai uitat că această misterieasă sferă, în drumul ei cosmic, a fost bombardată de radiații de intensitate fantastice capabile să ucidă un om în cîteva secunde ?

— Trecînd prin atmosferă...

— Totuși mai păstrează urme. Ne-ar trebui acum un contor Geiger-Müller ca să măsurăm radiația.

— Mai susții și acum că nu e satelit ?

Mă întorsei timp de cîteva secunde că să-l privesc pe Marian, în speranță că acest lucru va da o mai mare greutate vorbelor mele pentru a-l convinge :

— Deocamdată nu mai susțin nimic. Că ar putea fi satelit este ultima ipoteză pe care o voi admite. Sateliții artificiali nu posedă, în general, blindaje termice capabile să-i apere în contactul cu atmosfera. După cîte vezi, acest obiect venit din Cosmos are forma perfect sferică, lucru care...

— Te înșeli, sfera noastră nu mai este sferă, mă întrerupse Marian.

Mă uitai într-acolo, și, într-adevăr, contururile atât de perfecte pînă acum se estompa seră, ba chiar, în unele locuri, își făcuseră loc găuri diforme prin care se putea vedea cerul.

— Astă-i bună ! Ce se întîmplă cu ea ?

— Habar n-am.

Cuînd, slabă fosforescență a ciudatului glob se schimbă într-un roșu aprins, și, alături, se rostogoli c altă sferă purpurie, de dimensiuni mai mici. În contact cu atmosfera, substanța celor două obiecte emitea zgombatul caracteristic al unei reacții chimice. Deodată, din fiecare dintre ele izbucni cîte un jet alburiu, aidoma cozii unei comete. Un fel de plante fantasmagorice, roșii, albe și brune erupseră, zvîcînîră și se încolăciră în aer și pe pămînt. Apoi treptat, culoările păliră și se stinseră cu totul. Sub ochii noștri nu mai rămăseseră nimic din cele două sfere care descinseseră în vecinătatea noastră. Ne-am apropiat pe neșimtite de locul acela, și în timp ce căutam pe sol vreun semn al straniilor apariții, lingă noi țîșni ceva negru, diform și inimaginabil.

M-am frecat la ochi.

La cîțiva metri depărtare de noi se oprișe o ființă pe care n-o puteam compara cu nici o altă existență de pe Terra. Corpul diform se prelungea cu o mulțime de tentacule lungi și foarte mobile care în acest moment se mișcau nervoș. După

cîteva secunde s-a întors spre noi și i-am văzut ochii, șase ochi sférici care ne străpungeau cu privirile lor hipnotice. Evident, primul gest a fost să încerc să-i ia la goană înapoi, dar nu erau în stare să fac nici un pas, picioarele mi s-au muiat și inimă îmi bătea nebunește. Am auzit în acel moment un glas inexpresiv pe care nu-l puteam localiza, dar care, desigur, venea din direcția ciudatei făpturi :

— Nu vă fie teamă !

Am înțeles ce ne spunea, deși nu erau sigur dacă ne vorbea cu adevărat.

— Nu vă fie teamă ! săn ceea ce voi numi „astronaut”. Semenii mei, explorînd sistemul planetar, v-au descoperit pe voi și civilizația voastră. V-am studiat în amânunțime. Materia noastră nu rezistă în atmosferă aceasta decit fracțiuni limitate de timp. Toate expedițiile trimise aici s-au volatilizat împreună cu echipajele lor. Un savant a descoperit că materia noastră tratată într-un anumit fel poate rezista mai mult. A fost trimis aici un laborator automat cu cîteva eșantioane gata tratate. Eu trebuie să le găsesc, să le verific și să mă întorc cu ele, dar am depășit timpul de supraviețuire. Va veni o altă navă. Eu nu mai pot duce înapoi cutia de mostre la locul stabilit. Vă rog să-o duceți voi acolo, continuă, agitîndu-și un tentacul în direcția unui pisc din apropiere.

După aceste cuvinte amuji pentru totdeauna. Vîntul, care se pornește să adie ușor, descompuse în cîteva minute trupul nefericitului nostru vizitator. Un timp, nu ne-am putut reveni. Nu ne venea să credem că totul fusese adevărat. Poate nici acum nu am fi convinsă dacă n-am fi găsit lingă noi cutia cu mostre de care vomișcă necunoscutul. M-am uitat la Marian și el la mine, apoi am ridicat ciudatul obiect.

DE LA CENACLUL

SF

DIN TIMISOARA

Timișoara este un oraș în care SF-ul are un mare număr de admiratori consecvenți, numerele Colecției și cărțile ce aparțin genului epuizîndu-se cu regularitate. Astfel se explică entuziasmul cu care a fost înființat în octombrie 1969, pe lîngă casa de cultură a studenților, cenacul de literatură științifico-fantastică.

În prima ședință s-a hotărît ca întîlnirile să aibă loc lunor, iar cenacul să poarte numele celebrului scriitor englez de anticipație H. G. Wells.

După o jumătate de an de activitate, timp în care ne-am putut cîntări forțele, am hotărît editarea, cu sprijinul material și spiritual al Casei de cultură a studenților, a unei plachete cu cele mai reprezentative povestiri ale noastre. În prezent, volumul este gata în ceea ce ne privește, urmînd să fie dat la tipar. Sperăm ca peste cîteva luni să putem dărui exemplare celorlalte cercuri și cenacluri SF.

Dacă numărul participanților la ședințe a fost la început mai mic, informațiile privind cenacul nostru SF (inserate în paginile Colecției și ale ziarelor „Drapelul roșu” și „Agraria”), afișele și mobili-zarea făcută „în particular” au avut drept consecință crearea unui colectiv satisfăcător ca număr, puternic și entuziașt. O consecință imediată a fost creșterea numărului ședințelor, care din cel de-al doilea semestrul de activitate au început să aibă loc o dată la două săptămîni.

Atmosfera propice în care ne desfășurăm activitatea este completată de sprijinul permanent pe care ni-l-au acordat cîțiva scriitori consacrați, printre care doctorul Ovidiu Șurianu, președintele de onoare al cenacului nostru.

Pe de altă parte, directorul Casei de cultură a studenților, Valeriu Panasiu, ne-a ajutat în organizarea unor acțiuni de popularizare, în asigurarea unor bune condiții de activitate, în acțiunile legate de tipărire plachetei.

Mergînd pe principiul analizei exigente și deschise, acum, după aproape doi ani de activitate, constatăm cu satisfacție ameliorarea generală a nivelului de realizare a creațiilor noastre, urmărîndu-se cu atenție încurajarea manierelor și stilurilor caracteristice fiecărui. Astfel, cu toate că avem o concepție comună asupra scopurilor și importanței literaturii SF, participanți ai cenacului ca Ion Cartianu, Traian Ciugianu, Viorel Cergă, Lucian Ionică, Marcel Luca, Ion Săftescu, Cornel Stanciu, Constantin Strungă, Doru Tretă nu pot fi confundați între ei, fiecare avîndu-și stilul personal.

Debutul a doi dintre membrii cenacului „H. G. Wells” în colecția „Povestiri științifico-fantastice” a constituit un prilej de satisfacție, stimulîndu-ne în direcția ridicării exigenței literare și critice.

Mulțumind pentru prilejul ce ni s-a oferit de a face o prezentare a activității noastre, invităm pe toți tinerii iubitori ai literaturii științifico-fantastice din Timișoara sau din împrejurimi, indiferent dacă preocupările lor sunt legate de proză sau de poezie SF, de ilustrație sau de caricatură, de teoretizare sau sunt doar cititori pasionați, să ni se alăture. De asemenea, rugăm pe orice scriitor sau administrator de literatură de anticipație din țară să nu ne ocolească atunci cind pașii îl poartă la Timișoara. Indicîndu-le faptul că informații despre data ședințelor de lucru pot obține la Casa de cultură a studentilor, îi asigurăm că vor fi primiți cu placere în mijlocul unui colectiv ale cărui coordonate sunt prietenia, entuziasmul și imagoația.

Președinte :
DORU TRETA

Secretar :
MARCEL LUCA

POVESTIRI ALE AUTORILOR DE ANTICIPAȚIE DIN TIMIȘOARA PUBLICATE ÎN COLECȚIE

Nr. 192	Ovidiu Șurianu — „Vrăjitorul”
259—260	Ovidiu Șurianu — „S-a născut un munte”
277	Dan Arcașu — „Vega” și „Sfinxul din Crucea Sudului”
299	Dan Arcașu — „Marea spirală așteaptă” și „Legendă despre cosmonaut”
301	Mircea Șerbănescu — „Uluitoarea transmițărie”
	Mircea Bandu — „De la Caușeaunia la Euxinia”
302—303	Adrian Oproiu — „Concertul imperial”
335	Mircea Șerbănescu — „M-TRA 17 în acțiune”
346—347	Laurențiu Cerneț — „Aparatul de visat frumos”
	Lucian Ioniță — „Teledragoste”
360—361	Ovidiu Șurianu — „Galbar”
366	Mircea Șerbănescu — „O zi ciudată”
376	Mircea Șerbănescu — „Zidul”
382	Marcel Luca — „Pregătii o porție în plus” și „Discuție cu un venusian”



Tiparul executat la Combinatul poligrafic „Casa Seîntei”

2
0
1
2



prelucrare
&
editor
Costin Teo Graur

i.m. Pompliu



Au scanat, corectat, prelucrat.

Ceea ce nu au fost în stare redactările Știință și tehnică sau cel care au dat să continue CPSF, au reușit, cu multă dăruire, muncă și cheltuială, acești entuziaști.

Lor trebuie să le mulțumim pentru că avem acum posibilitatea să (re)cităm legendara Colecție.

candher
flash_gordon
evilgheorghe
krokodylu
progressivefan3
car_deva
coollo
fractalus
panlonios
nid68
un anonim (RK)
Gyuri
hunyade
dl. Dan Lăzărescu
Cilly Willy
fitzkat
Doru Filip
connieG

(dacă este omis cineva, vă rog un email și reparăm greșeala)



**N NUMĂRUL
VIITOR
AL COLECȚIEI
VOM OFERI
CITITORILOR
NOȘTRI
POSSIBILITATEA
DE A CUNOAȘTE
CĂȚIVA DIN TRE
AUTORII
REPREZENTATIVI
AI
SCIENCE FICTION-ULUI
*ITALIAN***